

Definizioni ed esempi pratici

Principio

I contributi COVID-19 devono essere utilizzati per mantenere e assicurare le strutture di supporto allo sport delle associazioni e degli sport che gli sono stati assegnati secondo la chiave di ripartizione. Nel concetto di stabilizzazione, Swiss Volley deve dimostrare in che misura le organizzazioni e gli obiettivi menzionati sono stati danneggiati dalla pandemia COVID-19 nel 2021. Inoltre, è visibile quali misure sono indicate per mantenere le strutture di sostegno rilevanti per il sistema.

Prima fase

Costi non iscritti a bilancio sostenuti tra il 1° gennaio e il 30 aprile 2021 a causa delle misure COVID-19.

La prima fase è destinata principalmente al sostegno di organizzazioni, istituzioni, club ecc. in grande difficoltà acuta.

Seconda fase

Costi non iscritti a bilancio sostenuti tra il 1° gennaio e il 31 agosto 2021 a causa delle misure COVID-19.

Terza fase

A seguito dell'ultima fase di riapertura della Confederazione, dall'11 settembre con il certificato Covid è di nuovo possibile praticare sport senza restrizioni e assistere alle competizioni come pubblico.

Questa decisione del Consiglio federale ha cambiato radicalmente la situazione di partenza, con le attività sportive limitate da misure federali dall'inizio della pandemia.

Informazioni sulla fase 3 saranno fornite in prossime comunicazioni.

Importo di riferimento Swiss Olympic

Per valutare il danno netto dovuto a COVID-19, Swiss Olympic ha definito un importo di riferimento per il pacchetto di stabilizzazione 2021. La perdita netta dichiarata deve essere almeno il 10% dell'utile di bilancio 2021 se è < CHF 200'000. Per un utile di bilancio 2021 di > CHF 200'000, deve essere almeno di CHF 20'000.

Aumento delle spese

Definizione

Spese non iscritte a bilancio rimosse tra il 1° gennaio e il 31 agosto 2021 a causa delle misure COVID-19.

Esempi pratici

- A causa del **concetto di protezione**, il centro sportivo deve essere **pulito** molto più frequentemente. Il gestore della palestra addebiterà un supplemento per questo.
- Per gli eventi e i corsi organizzati è stato necessario acquistare **maschere e disinfettanti**.
- Due corsi previsti per il mese di maggio hanno dovuto essere **rinviiati** a ottobre. Ciò ha comportato delle spese.

- Le attività di sponsorizzazione pianificate tra gennaio e agosto (corsa degli sponsor, acquisizione, ecc.) sono state preparate e gli affitti di infrastrutture, documenti di stampa sono stati già pagati; tuttavia, le attività non hanno potuto avere luogo.

Aumento delle entrate

Definizione

Entrate non iscritte a bilancio riscosse tra il 1° gennaio e il 31 agosto 2021 a causa delle misure COVID-19.

Esempi pratici

- Il Comune concede un **contributo** per la cancellazione di un evento dell'organizzazione.
- Il comune, la città, il cantone o la Confederazione **sovvenziona** l'organizzazione con un **contributo COVID-19**.
- L'ufficio dell'organizzazione è stato in grado di annunciare una **disoccupazione parziale** per 3 mesi.
- Alcuni **mecenati** hanno donato una somma di denaro all'organizzazione.
- Uno **sponsor** ha fornito all'organizzazione una sovvenzione supplementare.
- Contributo pacchetto di stabilizzazione 2021 - fase 1

Diminuzione delle spese

Definizione

Spese preventivate non sostenute tra il 1° gennaio e il 31 agosto 2021 a causa delle misure COVID-19, ad esempio perché non sono stati forniti servizi. Sono compresi anche i costi già preventivati che non saranno sostenuti entro la fine del 2021 a causa delle misure COVID-19.

Esempi pratici

- L'organizzazione ha dovuto cancellare uno o più **eventi** (ad es. torneo, partite di campionato, assemblea generale, ecc.) Se ci sono conti annuali (anni passati) e budget (2021) separati per questo evento, i costi possono essere documentati. Inoltre, i documenti menzionati devono essere allegati.
Possibili spese ridotte di un evento sono le spese di catering e bar (cibo, bevande, ecc.), magliette per i volontari, affitto di infrastrutture, stampa del programma della partita/ manifesti/volantini, materiale da costruzione, premi per i vincitori, ecc.
- Possibili spese ridotte di un evento sono le spese del catering e del bar (cibo, bevande, ecc.), magliette per i volontari, affitto di infrastrutture, stampa di programmi/poster/volantini della partita, materiali da costruzione, premi per i vincitori, ecc.
- L'organizzazione non ha pagato un **compenso agli allenatori** volontari in quanto gli allenamenti sono stati cancellati a causa del COVID-19. Si tratta anche di spese ridotte che devono essere dichiarate.
- Poiché tutti i tornei del 2021 sono stati cancellati a causa del COVID-19, l'organizzazione non ha dovuto pagare una **quota di partecipazione**.
- I funzionari dell'organizzazione hanno rinunciato alle **spese e alle indennità giornaliere** per solidarietà.
- Poiché l'organizzazione non poteva organizzare un **corso**, il direttore del corso non ha dovuto essere compensato. Inoltre, ciò significa che l'affitto della sala non deve essere pagato e non ci sono state spese di catering per i partecipanti al corso.
- L'**aperitivo di fine stagione** con i membri dell'organizzazione e gli sponsor è stato annullato, in quanto non era possibile mantenere la distanza (1,5 m).

Diminuzione delle entrate

Definizione

Entrate a bilancio che non hanno potuto essere realizzate tra il 1° gennaio e il 31 agosto 2021 a causa delle misure relative al COVID-19.

Esempi pratici

- L'organizzazione ha dovuto cancellare uno o più **eventi** (ad es. torneo, partite di campionato, assemblea generale, ecc.) Se ci sono conti annuali (anni passati) e budget (2021) separati per questo evento, le entrate possono essere documentate. Inoltre, i documenti menzionati devono essere caricati nell'apposita riga.
- Le possibili diminuzioni di reddito di un evento sono le entrate della mensa e del bar, gli ingressi, le tasse di iscrizione, le entrate del catering, le entrate dello sponsoring, le entrate della pubblicità, ecc.
- Le **entrate dello sponsoring** promesse non sono state pagate perché la società è fallita o non è più solvibile. Un'altra ragione potrebbe essere che un'azienda non ha ricevuto la presenza mediatica promessa e quindi non ha voluto pagare i soldi dello sponsoring. Il motivo "Non è stato possibile trovare altri sponsor" non può purtroppo essere accettato.
- L'organizzazione ha voluto organizzare un **corso**, che non ha potuto avere luogo a causa del COVID-19. Le tasse di iscrizione al corso preventivate possono essere indicate come diminuzione delle entrate.
- L'organizzazione non è stata in grado di affittare a terzi le sue **infrastrutture** (ad esempio il palazzetto dello sport). Le entrate previste nel budget sono state pertanto annullate.